

**ДРУЖЕСТВЕН ДОГОВОР
НА
"НОУХАУ РА" ООД**

*/Приет с решение на Общото събрание от
03.08.2021 г./*

**1. ФИРМА, СЕДАЛИЩЕ И АДРЕС
НА УПРАВЛЕНИЕ, ПРЕДМЕТ НА
ДЕЙНОСТ И СРОК НА ДРУЖЕСТВОТО**

1.1. Фирмата на Дружеството е "НойХау РА" ООД. Фирмата на Дружеството се изписва на латиница, както следва: "KnowHow RA" OOD.

1.2. Седалището на Дружеството е в град София, а адресът на управление: гр. София 1505, район Слатина, ул. „Асенова Крепост“ № 12, вх. А, ап. 3.

1.3. Предметът на дейност на Дружеството е: маркетингови изследвания и пазарни анализи; проектни и предпроектни проучвания; изготвяне и управление на проекти; техническа, търговска и консултантска дейност; всякаква друга дейност, незабранена от закона.

1.4. Дружеството не е ограничено със срок.

2. КАПИТАЛ НА ДРУЖЕСТВОТО

2.1. Капиталът на Дружеството е в размер на 200 (двеста) лева, разделен на 200 (двеста) дяла по 1 (един) лев всеки. Дяловете са разпределени между съдружниците, както следва:

Ивайла Атанасова Тасева, гражданка на България, ЕГН: _____ - **80 (осемдесет)** дяла на обща стойност от 80 (осемдесет) лева, представляващи **40%** (четиридесет процента) от капитала на Дружеството;

Катрин Ан Габю, гражданка на Швейцария, дата на раждане: _____, паспорт _____ на _____ г. в _____,

Швейцария - **80 (осемдесет)** дяла на обща стойност от 80 (осемдесет) лева, представляващи **40%** (четиридесет процента) от капитала на Дружеството;

Ярослав Кръстев Крайнов, гражданин на България, ЕГН: _____ - **40 (четиридесет)** дяла на обща стойност от 40 (четиридесет) лева, представляващи **20%**

**ARTICLES OF ASSOCIATION
OF
"KNOWHOW RA" OOD**

*/Adopted by resolution of the General Assembly
dated 03.08.2021/*

**1. COMPANY NAME, SEAT AND
REGISTERED ADDRESS, SUBJECT OF
ACTIVITY, TERM OF THE COMPANY**

1.1. The name of the Company is " НойХау РА" ООД. The name of the Company shall be written in Latin as follows: "KnowHow RA" OOD.

1.2. The seat of the Company shall be in the city of Sofia. The registered address of the Company shall be: Sofia 1505, Slatina District, 12, Assenova Krepost Str., Ent. A, Apt. 3.

1.3. The Company shall have the following scope of activity: marketing research and market analysis; project and feasibility studies; project preparation and management; technical, commercial, and consulting activities; any other activities not prohibited by law.

1.4. The company is incorporated for an unlimited period of time.

2. SHARE CAPITAL

2.1. The registered capital of the Company is BGN 200 (two hundred), divided into 200 (two hundred) shares of value BGN 1 (one) each one. The shares are distributed between the shareholders, as follows:

Ivayla Atanasova Taseva, citizen of Bulgaria, UCN _____ - **80 (eighty) shares** with total value of BGN 80 (eighty), representing **40%** (forty percent) of the Company's share capital;

Katharine Anne Gabbud, citizen of Switzerland, date of birth _____, passport no. _____ issued on _____ in _____,

Switzerland - **80 (eighty) shares** with total value of BGN 80 (eighty), representing **40%** (forty percent) of the Company's share capital;

Yaroslav Krastev Kraynov, citizen of Bulgaria, UCN _____ - **40 (forty) shares** with total value of BGN 40 (forty), representing **20%** (twenty percent) of the Company's share capital;

(двадесет процента) от капитала на Дружеството;

2.2. При учредяване на дружеството, респективно при увеличаване на капитала му, съдружниците внасят минимум 70% от стойността на записаните дялове. Остатъкът се внася в срок от две години от вписване на дружеството, съответно от увеличаване на капитала, като размерът на вноските и сроковете за внасянето им се определят с решение на Общото събрание.

2.3. Капиталът на дружеството може да бъде увеличаван или намаляван при спазване изискванията на Търговския закон.

3. ПРИЕМАНЕ И ИЗКЛЮЧВАНЕ НА СЪДРУЖНИЦИ

3.1. Нов съдружник се приема от Общото събрание по негова писмена молба, в която той заявява, че приема условията на Дружествения договор.

3.2. За съдружници могат да бъдат приемани както юридически, така и физически лица, при условията на Търговския закон и на Дружествения договор.

3.3. Участието на съдружник се прекратява при:

1. изключване;
2. смърт или пълно запрещение;
3. прекратяване с ликвидация - за юридическите лица;
4. обявяване в несъстоятелност.

3.3. Съдружник може да прекрати участието си в Дружеството с писмено предизвестие, направено най-малко три месеца преди датата на прекратяването. Имуществените последици се уреждат въз основа на счетоводен баланс към края на месеца, през който е настъпило прекратяването.

3.5. Съдружник може да бъде изключен от Общото събрание след писмено предупреждение, когато:

1. не изпълнява задълженията си за оказване на съдействие за осъществяване дейността на Дружеството;

2.2. Upon foundation of the company, respectively upon increase of its registered capital, shareholders shall contribute a minimum of 70% of the value of the subscribed shares. The balance shall be submitted within two years from the registration of the company, respectively from the capital increase, provided that the installments and the time limits for their submission shall be determined by decision of the General Assembly.

2.3. The share capital of the Company may be increased or decreased subject to the requirements of the Commerce Act.

3. ACCEPTANCE AND DISMISSAL OF SHAREHOLDERS.

3.1. A new shareholder shall be accepted by the General Assembly upon written request, whereby the applicant shareholder declares his/her consent to the terms and conditions of the Articles of Association.

3.2. A legal entity or individual may be accepted as a shareholder subject to the provisions of the Commerce Act and these Articles of Association.

3.3. The participation of a shareholder shall be terminated upon:

1. dismissal;
2. death or full legal incapacity;
3. dissolution with liquidation, applicable to legal persons;
4. declaration of insolvency.

3.4. A shareholder may terminate his/her participation in the Company by prior written notice to the General Assembly submitted at least three months before the date of termination. The financial consequences shall be settled on the basis of the balance sheet as at the end of the month, during which the termination has occurred.

3.5. A shareholder may be dismissed by the General Assembly following a notice in writing if such shareholder:

1. fails to perform his/her obligations to provide assistance in the activities of the Company;

2. не изпълнява системно решенията на Общото събрание;
3. действа против интересите на Дружеството;
4. на други основания, предвидени в Търговския закон.

4. ПРЕХВЪРЛЯНЕ НА ДРУЖЕСТВЕНИ ДЯЛОВЕ

- 4.1. Дружественият дял може да се прехвърля и наследява. Прехвърлянето на дружествения дял от един съдружник на друг се извършва свободно, а на трети лица - при спазване на изискванията за приемане на нов съдружник.

5. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА СЪДРУЖНИЦИТЕ

- 5.1. Всеки съдружник има право да участва в управлението на Дружеството, в разпределението на печалбата, да бъде осведомяван за хода на дружествените дела, да преглежда книгата на Дружеството и право на ликвидационен дял.

- 5.2. Всеки съдружник е длъжен да изплати или внесе дяловата вноска, да оказва съдействие за осъществяване на неговата дейност, както и да изпълнява решенията на Общото събрание.

6. ОРГАНИ НА УПРАВЛЕНИЕ

- 6.1. Органи на управление на дружеството са:

1. Общо събрание;
2. Управител/и.

- 6.2. Управителят може да не е съдружник.

7. ОБЩО СЪБРАНИЕ

- 7.1. Общото събрание са състои от съдружниците. Всеки управител на дружеството участва в заседанията на Общото събрание със съвещателен глас, ако не е съдружник.

- 7.2. Общото събрание има изключителна компетентност да приема решения по посочени по-долу въпроси, които се отнасят

2. consistently fails to abide by the decisions of the General Assembly;
3. acts against the interests of the Company;
4. on other grounds provided for in the Commerce Act.

4. TRANSFER OF SHARES

- 4.1. The Company's share shall be transferable and heritable. The share transfer from one shareholder to another shall be unrestricted, whereas the share transfer to third parties shall be subject to compliance with the requirements for acceptance of a new shareholder.

5. RIGHTS AND OBLIGATIONS OF THE SHAREHOLDERS

- 5.1. Each shareholder shall be entitled to take part in the management of the Company, to take part in the distribution of the profits, to be informed about the developments in the Company's affairs, to review the Company's documents, and to a liquidation quota.

- 5.2. Each shareholder shall be obliged to make his/her share contribution, provide assistance for the Company's activities, as well as comply with the decisions of the General Assembly.

6. GOVERNING BODIES

- 6.1. The Company's governing bodies shall be:

1. the General Assembly;
2. the Managing Director/s.

- 6.2. The Managing Director does not necessarily have to be a shareholder.

7. GENERAL ASSEMBLY

- 7.1. The General Assembly shall consist of all shareholders. Each Managing Director, who is not a shareholder, shall participate in the meetings of the General Assembly with advisory powers.

- 7.2. The General Assembly shall have the exclusive authority to take decisions on the issues related to the activities of the Company,

до дейността на Дружеството. Общото събрание:

1. изменя и допълва дружествения договор;
2. приема и изключва съдружници, дава съгласие за прехвърляне на дружествен дял на нов съдружник;
3. взема решения за намаляване и увеличаване на капитала;
4. взема решение за преобразуване на Дружеството;
5. взема решение за прекратяване на дружеството и назначава ликвидатор;
6. приема годишния финансов отчет, разпределя печалбата и взема решения за нейното изплащане;
7. избира управител /един или повече/ и определя възнаграждението му, одобрява и прекратява договора за възлагане на управление, определя лице, което да подпише договора за управление от името на Дружеството, освобождава управителя от длъжност и/или отговорност;
8. назначава прокурист /един или повече/, определя възнаграждението му, одобрява договора му с Дружеството, и го освобождава от длъжност и/или отговорност;
9. взема решения за откриване и закриване на клонове, за придобиване, промени и прекратяване на участие в други дружества, избира и освобождава управители и прокуристи на дъщерни дружества и клонове и определя възнаграждението им;
10. взема решения за придобиване и отчуждаване на недвижими имоти и вещни права върху тях;
11. взема решения за предявяване на иски на Дружеството срещу управителя и назначава представител за водене на процес срещу тях;
12. взема решение за назначаване и освобождаване на контролър, и определя възнаграждението му;
13. назначава и освобождава дипломирани експерт-счетоводители или одиторски предприятия, одобрява договорите с тях, както и взема решения за въвеждане на съществени промени в методите на счетоводна отчетност;
14. одобрява бизнес-планове и/или бюджети на Дружеството;
15. взема решение за допълнителни парични вноски.
16. взема решение за сключване на

as listed below. The General Assembly shall:

1. amend and supplement the Articles of Association;
2. accept or dismiss shareholders, as well as give consent for the transfer of a share to a new shareholder;
3. decide on the decrease or increase of the share capital;
4. decide on the transformation of the Company;
5. decide on the dissolution of the Company and the appointment of a liquidator;
6. approve the annual financial statement, distribute the profit and authorize its payment to the shareholders;
7. appoint the Managing Director /one or more/ and approve his/her remuneration, approve and terminate the Management Contract, as well as authorize a representative to sign the Management Contract on behalf of the Company, release the Managing Director from office and/or responsibility;
8. appoint a procurator /one or more/, determine his/her remuneration, approve his/her Management Contract and release him/her from office and/or responsibility;
9. decide on the opening or closing of branches, on the acquisition, changes or discontinuation of participation in other companies, on the appointment and dismissal of the Managing Directors and procurators of affiliate companies and branches as well as on their remuneration;
10. decide on the acquisition or disposal of real estate and rights thereon;
11. decide on the initiation of lawsuits against the Managing Director and appoint an attorney for litigation purposes;
12. decide on the appointment and dismissal of a controller and determine his/her remuneration;
13. appoint and dismiss chartered accountants or audit companies, approve the audit agreement, as well as decide on the implementation of material changes in the accounting methods;
14. approve the business plans and/or budgets of the Company;
15. decide on additional cash contributions;
16. decide on the entering into agreements

договори и поемане на задължения, които излизат извън обичайния предмет на дейност на дружеството, в това число, но не само:

- а/ сделки с интелектуална или индустриална собственост на Дружеството;
- б/ сделки с търговското предприятие на Дружеството или на част от него;
- в/ участие в сдружения и организации за съвместна дейност, независимо от формата;
- г/ сделки за банков кредит или заем, банкова гаранция или поръчителство, лизинг, обезпечения – залози и ипотeki, особен залог и други с еквивалентен ефект;
- д/ разпореждане с активи на Дружеството на цена под балансовата стойност.
- е/ сделки със свързани лица или при условия, различни от пазарните;
- ж/ съществени организационни промени в дейността на Дружеството, както и фактическо прекратяване или спиране на дейността;

7.3. Общото събрание може да взема решения, ако е свикано при спазване на установения в Дружествения договор и закона ред и на него са представени повече от 2/3 (две трети) от капитала.

7.4. Решенията на Общото събрание по чл.7.2, т.3 се вземат с единодушие от всички съдружници. Всички останали решения на Общото събрание се вземат с мнозинство минимум 80% от капитала на Дружеството.

7.5 За всички решения на Общото събрание се изисква писмена форма без нотариално удостоверяване на подписите и съдържанието, в това число и за решенията по чл.137, ал.4 от ТЗ.

8. СВИКВАНЕ НА ОБЩОТО СЪБРАНИЕ

8.1. Общото събрание се свиква от управителя/ите най-малко веднъж годишно.

8.2. Управителят е длъжен да свиква Общото събрание и по писмено искане на съдружниците с дялове над 1/10 от капитала. Ако управителят не свика събранието в 2 - седмичен срок, съдружниците, поискали свикването, имат това право.

or undertaking of obligations, which fall outside of the normal course of business, including but not limited to:

- a/ transactions with intellectual or industrial property of the Company;
- b/ transactions with the on-going concern of the Company or any part thereof;
- c/ participations in associations or joint ventures, irrespective of the form;
- d/ transactions such as bank credits or loans, bank or corporate guarantees, leasing, collateral instruments – pledges or mortgages, specific pledges or other such with equivalent effect.
- e/ disposal of assets of the Company for a price below the book value;
- f/ transactions with related parties or under conditions other than the normal market ones;
- g/ substantial organizational changes in the Company's business, as well as actual cease or suspension of activities;

7.3. The General Assembly shall take decisions if it is convened in compliance with the requirements of the Articles of Association and the law and more than 2/3 (two thirds) of the share capital is represented at the meeting.

7.4. The decisions of the General Assembly under Art.7.2, point 3 shall be taken unanimously by all Shareholders. All other decisions of the General Assembly shall be taken by not less than 80% of the share capital of the Company.

7.5. All decisions of the General Assembly shall be taken in written form without notarial certification of the signatures and the content, including the decisions under Art.137 (4) of the Commerce Act.

8. CONVOCATION OF THE GENERAL ASSEMBLY

8.1. The General Assembly shall be convened by the Managing Director/s at least once a year.

8.2. The Managing Director/s shall convene the General Assembly at the request of shareholders, whose shares represent more than 1/10 of the capital. If the Managing Director fails to call the meeting in 2-weeks term, the shareholders who have requested the meeting shall have such a right.

8.3. Управителят е длъжен да свика Общото събрание щом загубите надхвърлят 1/4 от капитала, както и когато чистата стойност на имуществото на Дружеството спадне под размера на вписания капитал.

8.4. Заседанието на Общото събрание е законно, ако всичките му членове са редовно поканени. Поканите за заседанието се изпращат писмено и трябва да бъдат получени от всеки съдружник най-малко 3 дни преди датата на заседанието. В поканата се посочва мястото, датата и часа на заседанието, както и дневния ред. Поканата се връчва по адреса на управление на съдружника – юридическо лице, респективно по постоянния адрес на съдружника – физическо лице, като се счита за надлежно получена, ако е връчена лично срещу подпис, чрез пощенски оператор с обратна разписка, чрез нотариална покана, включително и ако пощенският оператор или нотариусът удостоверяват отказ на адресата да получи поканата или липса на адресата на адреса.

8.5. Решенията на Общото събрание могат да се вземат неprisъствено, ако всички съдружници са заявили писмено съгласието си за решението.

9. УПРАВИТЕЛ/И

9.1. Всеки управител организира и ръководи дейността на Дружеството съобразно закона и решенията на Общото събрание. Управителят се избира за неопределен срок.

9.2. Управителят/ите:

1. организира изпълнението на решенията на Общото събрание;
2. изготвя и предлага за одобрение от Общото събрание годишния финансов отчет;
3. организира дейността на Дружеството, извършва оперативното му ръководство и осигурява стопанисването на неговото имущество;
4. сключва, изменя и прекратява трудови с персонала на Дружеството, налага дисциплинарни наказания, приема и

8.3. The Managing Director shall convene the General Assembly immediately should the losses exceed 1/4 of the capital, as well as when the net worth of the Company falls below the amount of the registered capital.

8.4. The meeting of the General Assembly shall be considered valid, if all shareholders are duly invited. The invitations for the meeting shall be made in written and should be received by each shareholder at least 3 days prior to the date of the meeting. The invitation shall specify the place, the date and the time of the meeting, as well as its agenda. The invitation shall be delivered to the registered address of the shareholder - legal entity, respectively to the residence address of the shareholder - natural person and shall be deemed duly received if delivered in person against signature, through registered postal service against confirmation of delivery or through notarial invitation, including in the case when the postal operator or the Notary Public certifies that the recipient rejects delivery or is not available at the address.

8.5. The General Assembly may resolve without attendance if all shareholders have declared in writing their consent with the respective decision.

9. MANAGING DIRECTOR/S

9.1. Each Managing Director shall organize and manage the activities according to the law and the decisions of the General Assembly. The Managing Director shall be appointed for an indefinite period of time.

9.2. The Managing Director/s shall:

1. organize the execution of the decisions of the General Assembly;
2. prepare the annual financial statement and submit it to the General Assembly for approval;
3. organize the activities of the Company, carry out its operational management, and ensure the safekeeping of its property;
4. enter into, amend and terminate labor agreements with the Company's personnel, impose disciplinary measures, approve and

изменя щатното разписание и правилата за трудовия ред в Дружеството;

5. упълномощава трети лица да извършват определени действия от името на Дружеството.

9.3. Управителят текущо или при поискване информира съдружниците за дружествените работи и им осигурява свободен достъп до документацията на Дружеството.

9.4. Отношенията между управител и Дружеството, които не са уредени с Дружествения договор, се уреждат с договор за възлагане на управлението. Договорът се сключва в писмена форма от името на дружеството чрез лице, оправомощено от Общото събрание.

11. ПРЕКРАТЯВАНЕ И ЛИКВИДАЦИЯ НА ДРУЖЕСТВОТО

10.1. Дружеството се прекратява:

1. по решение на съдружниците;
2. чрез сливане и вливане в акционерно или друго дружество с ограничена отговорност;
3. при обявяване в несъстоятелност;
4. по решение на окръжния съд в предвидени от Търговския закон случаи.

amend the personnel structure and the rules for internal labor discipline in the Company;

5. authorize proxies for execution of specific actions on behalf of the Company.

9.3. The Managing Director/s at regular intervals or upon request shall inform the shareholders about the Company's affairs and shall provide free access to the Company's documentation.

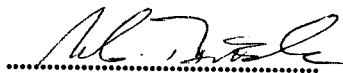
9.4. The relations between each Managing Director and the Company, which are not settled in the Articles of Association, shall be settled by a Management Contract. The Management Contract shall be signed on behalf of the Company by a person authorized by the General Assembly.

11. TERMINATION AND LIQUIDATION OF THE COMPANY

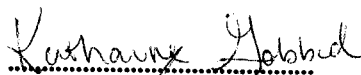
10.1. The Company shall be terminated:

1. upon decision of the shareholders;
2. through merger with a joint-stock company or another limited liability company;
- 4.3 upon declaration of bankruptcy;
- 5.4 by judgment of the district court in cases provided for by the Commerce Act

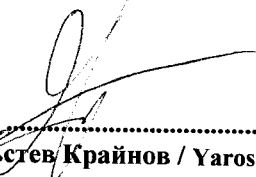
СЪДРУЖНИЦИ / SHAREHOLDERS:



Ивайла Атанасова Тасева / Ivayla Atanasova Taseva



Катрин Ан Габуд / Katharine Anne Gabbud



Ярослав Кръстев Крайнов / Yaroslav Krastev Kraynov

